

# **Decreto federale che approva la gestione del Tribunale federale, del Tribunale federale delle assicurazioni e del Tribunale penale federale nel 2005**

del 22 giugno 2006

---

*L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera,*

visti i rapporti del Tribunale federale e del Tribunale federale delle assicurazioni,  
del 3 febbraio 2006<sup>1</sup> e del Tribunale penale federale, del 1° marzo 2006<sup>2</sup>,

*decreta:*

## **Art. 1**

La gestione del Tribunale federale, del Tribunale federale delle assicurazioni e del Tribunale penale federale nel 2005 è approvata.

## **Art. 2**

Il presente decreto non sottostà a referendum.

Consiglio nazionale, 12 giugno 2006

Il presidente: Claude Janiak

Il segretario: Ueli Anliker

Consiglio degli Stati, 22 giugno 2006

Il presidente: Rolf Büttiker

Il segretario: Christoph Lanz

<sup>1</sup> Non pubblicato nel FF.

<sup>2</sup> Non pubblicato nel FF.

